

194429-2026 - Javni razpis

Nemčija – Nosila – Lieferung von 12 elektrohydraulischen Fahrtragen TYP CPS für RTW inkl. Zubehör

OJ S 56/2026 20/03/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Stadt Mönchengladbach - Fachbereich Feuerwehr

E-naslov: ausschreibung-feuerwehr@moenchengladbach.de

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Lieferung von 12 elektrohydraulischen Fahrtragen TYP CPS für RTW inkl. Zubehör

Opis: Lieferung von 12 elektrohydraulischen Fahrtragen TYP CPS für RTW inkl. Zubehör (siehe Position 1 des Leistungsverzeichnisses)

Identifikator postopka: 41ccc368-9ab6-4daa-81bd-5507302014f1

Notranji identifikator: 37-2026-003

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 33192160 Nosila

Dodatna klasifikacija (cpv): 34114121 Rešilni avtomobili, 35112000 Reševalna oprema in oprema za nujne primere

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Pfingsgraben 2

Mesto: Mönchengladbach

Poštna številka: 41238

Podregija države (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: Die Tragen Nr. 2 bis 12 und alle weiteren Artikel sind im 1. Quartal 2027 an folgende Adresse zu liefern: Feuer- und Rettungswache II Medizintechnik Pfingsgraben 2 41069 Mönchengladbach

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Genzkower Straße 10

Mesto: Neubrandenburg

Poštna številka: 17034

Podregija države (NUTS): Mecklenburgische Seenplatte (DE80J)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: Die Trage Nr. 1 und alle Ladegeräte sind in Absprache mit dem Aufbauhersteller an folgende Adresse zu liefern: Fahrtec Systeme GmbH Genzkower Straße 10 17034 Neubrandenburg

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: #Bekanntmachungs-ID: CXPTYD0D3XV#

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo, Dokument v zvezi z oddajo naročila

Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: - gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 21 des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes, § 98c des Aufenthaltsgesetzes, - § 19 des Mindestlohngesetzes, § 21 des Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetzes und § 22 des Lieferkettensorgfaltspflichtengesetzes
Sodelovanje v hudodelski združbi: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen

Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Teroristična kazniva dejanja ali kazniva dejanja, povezana s terorističnimi dejavnostmi: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Pranje denarja ali financiranje terorizma: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Goljufije: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Korupcija: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Delo otrok in druge oblike trgovine z ljudmi: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom davkov: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom prispevkov za socialno varnost: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Kršitev obveznosti na področju okoljskega prava: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Kršitev obveznosti na področju socialnega prava: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Kršitev obveznosti na področju delovnega prava: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Plačilna nesposobnost: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Sredstva upravlja stečajni upravitelj: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Poslovne dejavnosti so začasno ustavljene: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Položaj, ki je v skladu z nacionalno zakonodajo podoben stečaju: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Huda kršitev poklicnih pravil: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

Dogovori z drugimi gospodarskimi subjekti z namenom izkrivljanja konkurence: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU
Nasprotje interesov zaradi njegovega sodelovanja v postopku oddaje javnega naročila: - gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 6 Vergabeverordnung
Neposredno ali posredno sodelovanje pri pripravi tega postopka oddaje javnega naročila: - gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, § 7 Vergabeverordnung
Predčasna odpoved pogodbe, odškodnina ali druge primerljive sankcije: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU
Napačno prikazovanje, prikrivanje informacij, nezmožnost predložitve zahtevane dokumentacije ali pridobivanje zaupnih informacij o tem postopku: gem. § 123 bis § 126 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen, gem. Eigenerklärung Formblatt 521 EU

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Lieferung von 12 elektrohydraulischen Fahrtragen TYP CPS für RTW inkl. Zubehör
Opis: Lieferung von 12 elektrohydraulischen Fahrtragen TYP CPS für RTW inkl. Zubehör (siehe Position 1 des Leistungsverzeichnisses) zzgl. Mehrkosten für das Upgrade von 11 bereits über den Aufbauhersteller vergebenen CPS-Beladeeinheiten Modell 7500 auf CPS-Beladeeinheiten Modell 7520 mit Neigungsfunktion und elektrischer Querverschiebung (siehe Position 2 des Leistungsverzeichnisses) sowie dem technischen Support durch den Hersteller oder einer vom Hersteller zugelassenen Person für den Aufbauhersteller bei der Integration und der Erstinbetriebnahme (siehe Position 3 des Leistungsverzeichnisses).
Notranji identifikator: 37-2026-003

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago
Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 33192160 Nosila
Dodatna klasifikacija (cpv): 34114121 Rešilni avtomobili, 35112000 Reševalna oprema in oprema za nujne primere

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Pfingsgraben 2
Mesto: Mönchengladbach
Poštna številka: 41238
Podregija države (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)
Država: Nemčija
Dodatne informacije: Die Tragen Nr. 2 bis 12 und alle weiteren Artikel sind im 1. Quartal 2027 an folgende Adresse zu liefern: Feuer- und Rettungswache II Medizintechnik Pfingsgraben 2 41069 Mönchengladbach

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Genzkower Straße 10
Mesto: Neubrandenburg
Poštna številka: 17034
Podregija države (NUTS): Mecklenburgische Seenplatte (DE80J)
Država: Nemčija
Dodatne informacije: Die Trage Nr. 1 und alle Ladegeräte sind in Absprache mit dem Aufbauhersteller an folgende Adresse zu liefern: Fahrtec Systeme GmbH Genzkower Straße 10 17034 Neubrandenburg

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/01/2027

Datum zaključka trajanja: 31/03/2027

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): ne

Dodatne informacije: Es erfolgt keine losweise Vergabe.

5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eigenerklärung über Ausschlussgründe - Vordruck 521 EU

Eigenerklärung zu - Erfüllung der gesetzlichen Pflichten zur Zahlung der vom Finanzamt und der nicht vom Finanzamt erhobenen Steuern, sowie der Beiträge zur Sozialversicherung und zur Berufsgenossenschaft

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eigenerklärung zu - Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister oder Nachweis auf andere Weise über die erlaubte Berufsausübung

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Eine Produktbeschreibung / Datenleistungsblatt in deutscher Sprache beizufügen.

Merilo: Varnost za obdelavo, shranjevanje in prenos klasificiranih informacij

Opis merila za izbor: Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Formular 523 EU)

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Wertungskriterium 100% Preis

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 22/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0D3XV/documents>

Sprotni komunikacijski kanal:

Ime: Die Kommunikation während des Verfahrens erfolgt lediglich über die Kommunikationsfunktion des Vergabemarktplatzes. Anfragen die per Mail oder per Telefon eingehen werden nicht beantwortet.

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0D3XV>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 23/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 3 Meseci

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Alle geforderten Unterlagen sind dem eingereichten Angebot beizufügen.

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 23/04/2026 12:01:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Lokacija: Angebotsabgabe elektronisch über die Vergabepattform <https://www.vmp-rheinland.de> Eröffnung durch Fachbereich Recht Stadt Mönchengladbach Madrider Straße 1 41050 Mönchengladbach

Dodatne informacije: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind zur Angebotseröffnung nicht zugelassen.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Zur Überprüfung ist dem Angebot eine Produktbeschreibung oder Gebrauchsanweisung in deutscher Sprache beizufügen.

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: ne

Finančna ureditev: Eigenerklärung zu - Erfüllung der gesetzlichen Pflichten zur Zahlung der vom Finanzamt und der nicht vom Finanzamt erhobenen Steuern, sowie der Beiträge zur Sozialversicherung und zur Berufsgenossenschaft Besondere Vertragsbedingungen Tariftreue /Mindestarbeitsbedingungen TVgG NRW - Formular 513

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Vergabekammer Westfalen

Informacije o rokih za revizijo: 10 Kalendertage Rügefrist nach § 160 Abs. 3 Nr. 1 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB). 15 Kalendertage Einreichungsfrist für den Antrag auf Nachprüfung nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Stadt Mönchengladbach - Fachbereich Feuerwehr

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Vergabekammer Westfalen

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Stadt Mönchengladbach - Fachbereich Feuerwehr
Registrska številka: 05116-31001-78
Poštni naslov: Stockholtweg 132
Mesto: Mönchengladbach
Poštna številka: 41238
Podregija države (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)
Država: Nemčija
Kontaktna točka: Fachbereich Feuerwehr
E-naslov: ausschreibung-feuerwehr@moenchengladbach.de
Tel.: 02161250
Spletni naslov: <https://www.moenchengladbach.de>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila
Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Vergabekammer Westfalen
Registrska številka: 05515-03004-07
Poštni naslov: Albrecht-Thaer-Straße 9
Mesto: Münster
Poštna številka: 48147
Podregija države (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)
Država: Nemčija
E-naslov: vergabekammer@brms.nrw.de
Tel.: +49 251-4110
Faks: +49 251-4112165
Spletni naslov: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83
Mesto: Bonn
Poštna številka: 53119
Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Država: Nemčija
E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100

Vloge te organizacije:

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 50fb3b3f-6e56-421b-a9eb-eca28661b9ba - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 19/03/2026 08:00:50 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 194429-2026

Številka izdaje UL S: 56/2026

Datum objave: 20/03/2026